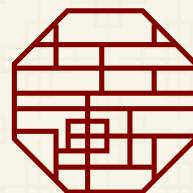


# ランチメニュー

午餐菜单



CHINA TERRACE  
GOKEN

LunchTime  
11:00-15:00(L.O.14:30)

# チャイナテラス 特選食材

チャイナテラス五軒は地元の食材を使用し、食の大切さにこだわり  
油を極力使わず食材本来の旨味を生かした健康的で美味しい料理の数々を提案します。



## つくば鶏

コクがあるのにさっぱりとした味わいが特徴の「つくば鶏」は、  
どんな料理にも良く合います



## 奥久慈卵

ビタミンEは、通常のたまごの約7倍、ビタミンDも通常のたまごの約5倍含まれております。鮮やかで美しいオレンジ色の黄身には、ビタミンBがたっぷり含まれています。栄養と健康によい成分がふんだんに盛り込まれたたまごです。



## 味麗豚 みらいとん

銘柄ポーク好適度コンテスト優秀賞・料理王国100選  
にも選ばれた味麗豚(みらいとん)。健康に育った豚の  
肉質は、脂に甘みがあり脂の香りが良く、赤身ははや  
わらかい食感でジューシーです。

ランチタイムは全メニュー、セット付となります

※コースメニュー、お気軽ランチセット、ローストビーフ丼は除く



ジャスミンティー



前菜 3 種



サラダ



本日の点心



デザート

※画像はイメージです※表示価格は全て消費税・サービス料込となります



## チャイナテラス・ランチコース

シェフのお勧めメニューをラインアップした  
お食事が選べる人気のコースです



平日

- ..... ¥3,500
- ・チャイナテラス特製前菜盛り合わせ
  - ・海老とブロッコリーの薄塩炒め
  - ・ズワイ蟹のロワイヤル
  - ・魚or肉(お選びください)
- 真鯛と白菜のスチーム 豆鼓風味
- つくば鶏香味揚げ オレンジソース
- ・食事(お選びください)
- ズワイ蟹と九条ネギの炒飯
- 南瓜担々麺
- チャイナテラス特製麻婆丼
- チャイナテラス特製ローストビーフ丼
- ・デザート



土日祝

- ..... ¥3,800
- ・特製前菜3種盛合せ
  - ・海老のチリソース
  - ・常陸牛の鰹節ステーキ
  - ・お食事～お選びください～
- 海老ワンタン麺
- 麻婆豆腐丼(スープ付)
- 海鮮餡かけ炒飯
- フカヒレ餡かけ 炒飯又は麺
- ・デザート2種盛合せ

プラス  
¥500

プラス  
¥200

※画像はイメージです  
※表示価格は全て消費税・サービス料込となります

# 中华三星セット

温菜3品が選べるお得なBOXメニューです

¥2,300

土日祝価格 ¥2,500

下記メニューの A B C D E より3品お選びください

- A 四川麻婆豆腐
- B つくば鶏唐揚げと青菜のガーリック風味炒め
- C 味麗豚と根菜の黒酢豚
- D 真鱈のスチーム おろし餡仕立て
- E 海老とアスパラガスの四川風辛味炒め



中华三星セット

## 期間限定 メニュー

2026.  
2/3(TUE) ▶ 2/15(SUN)

ALL ¥ 1,900  
土日祝価格 ¥2,100

### 名菜 ライス/スープ付

- ・つくば鶏唐揚げと青菜のガーリック風味炒め
- ・味麗豚と根菜の黒酢豚
- ・真鱈のスチーム おろし餡仕立て
- ・海老とアスパラガスの四川風辛味炒め

### 麺

- ・味麗豚と野菜たっぷりタンメン

### 飯もの

- ・浅利と葉の花の餡かけ炒飯



四川麻婆豆腐

# 名 菜

ライス/スープ付

名物

## 四川麻婆豆腐

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100

# 飯 類

## 名物 角煮蓮の葉ご飯

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100



角煮蓮の葉ご飯

白米 ······

¥1,900

五目餡かけ丼 ······

土日祝価格 ¥2,100

### ✿スペシャリティ

上海蟹の餡かけ炒飯 ······

¥2,700

土日祝価格 ¥2,900

上海蟹とフカヒレの餡かけ炒飯

·····

¥3,200

土日祝価格 ¥3,400

# 麵 類

## 名物 海老雲呑麵

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100

南瓜担々麺 ······

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100

五目餡かけ焼きそば ······

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100

五目餡かけ汁そば ······

¥1,900

土日祝価格 ¥2,100

海老雲呑麵

### ✿スペシャリティ

上海蟹の餡かけ汁そば ······

¥2,700

土日祝価格 ¥2,900

上海蟹とフカヒレの餡かけ汁そば

·····

¥3,200

土日祝価格 ¥3,400

極上フカヒレ餡かけ汁そば

·····

¥2,700

土日祝価格 ¥2,900



上海蟹の餡かけ汁そば

※画像はイメージです※表示価格は全て消費税・サービス料込となります

# お子様セット

## ラーメンセット

点心  
唐揚げ＆ポテト  
デザート付

セット ¥900

## チャーハンセット

点心  
唐揚げ＆ポテト  
デザート付

セット ¥900

## お子様プレート

-要予約-

炒飯・サラダ・唐揚げ  
ポテト・ハンバーグ  
エビフライ・点心  
スープ・デザート

セット ¥1,600

平日限定

## お気軽ランチセット ..... ALL¥1,200

お気軽にお召し上がりいただけるサラダ、デザート付の  
中華セットをご用意いたしました



2026.2/3 ~

メインは3種より  
お選びください  
(季節により変わります)

- ・浅利と奥久慈卵の卵炒め(ライス・スープ付)
- ・烏賊の湯引き葱香味ソース(ライス・スープ付)
- ・海老炒飯(スープ付)

## SNS

China Terrace SNS Account

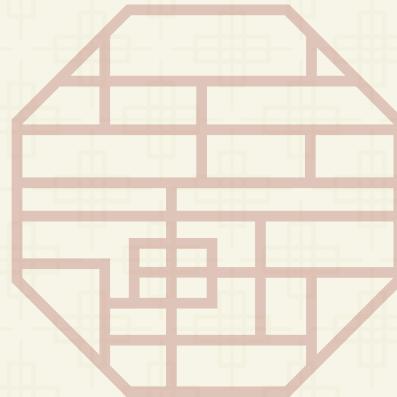
お店の最新情報、お得な特典やクーポンなど配信中！

是非お友達登録、フォローお願いします



Facebook

<https://www.facebook.com/chinaterracegoken>



Instagram

[https://www.instagram.com/china\\_terrace](https://www.instagram.com/china_terrace)



LINE

<https://lin.ee/bwZOIKN>



X

<https://twitter.com/Chinaterrace>



Homepage

[https://www.hotel-terrace.com/china\\_terrace](https://www.hotel-terrace.com/china_terrace)



※画像はイメージです※表示価格は全て消費税・サービス料込となります



CHINA TERRACE  
GOKEN

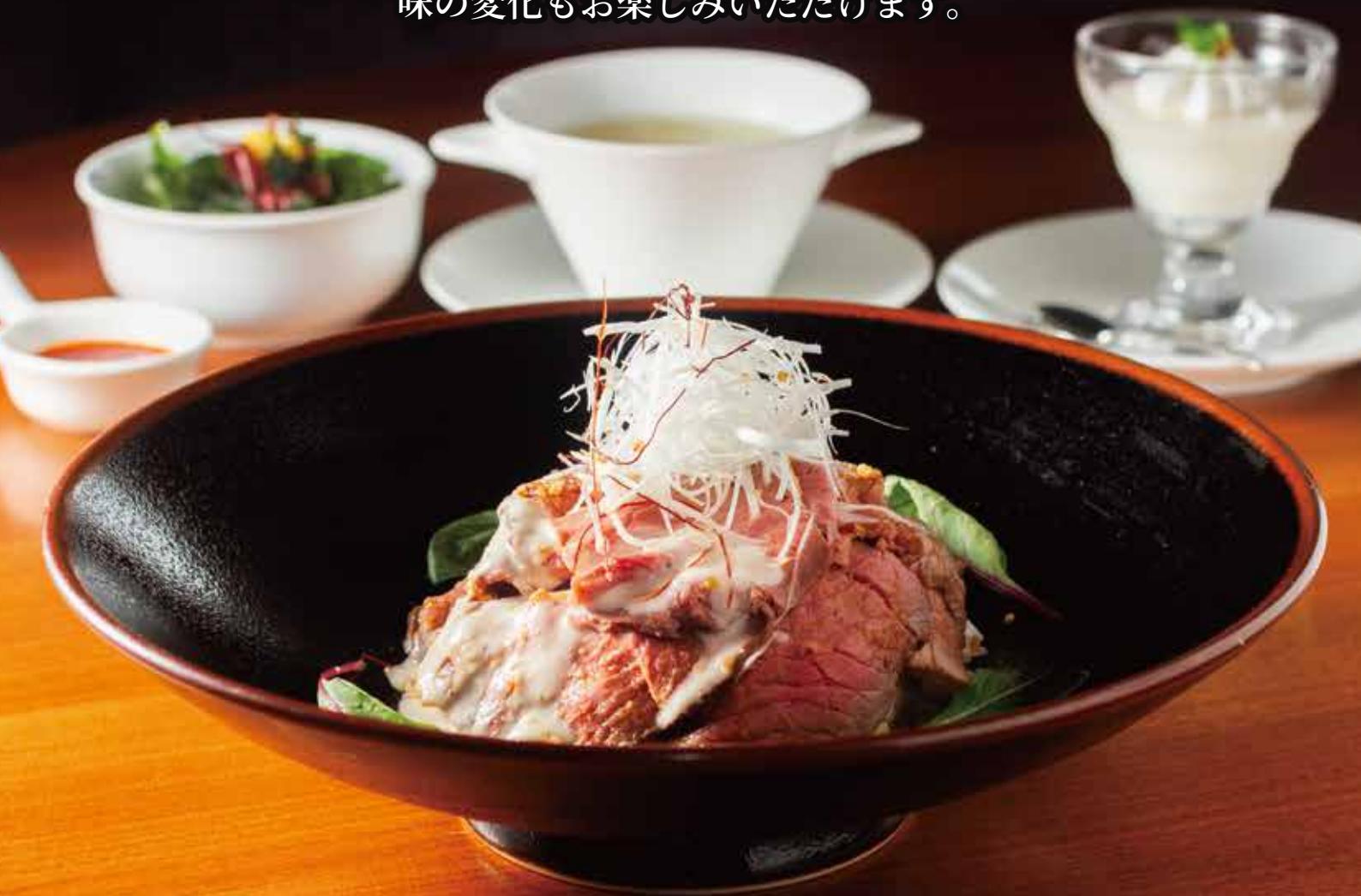
# チャイナテラス特製 ローストビーフ丼

ミニサラダ  
スープ  
デザート付

¥ 1,650

土日祝価格 ¥ 1,850

特製ダレをかけた、やわらかローストビーフ丼。  
サクサク食感が楽しい“食べる辣油”をかければひと味違う美味しさに。  
味の変化もお楽しみいただけます。



※画像はイメージです。※表示価格は全て消費税、サービス料込となります。